www.baygar.com

Putzmeister

Enfoscadoras, bombas de solado y gunitadoras

Catálogo 2010/2011

BAYGAR

Putzmeister

MM 2599/10 E

www.baygar.com

Índice

Sinopsis general 4 - 9

Vista general Trans Mix 10 - 11

Vista general de las aplicaciones de las bombas de solado 12 - 13

Bombas de solado líquido

SP 11 14 - 15
SP 20 16 - 17

Transportadores neumáticos

M 760 18 - 19
M 740 20 - 21
M 730 22 - 23
M 710 24 - 25
M 700 26 - 27
M 500 28 - 29
Propuestas de accesorios para transortadores neumáticos 30 - 31

Vista general de las aplicaciones de las gunitadoras 32 - 33

Gunitadoras

P 715 34 - 35
Propuestas de accesorios para P 715 36 - 39
P 718 40 - 41
Propuestas de accesorios para P 718 42 - 45

Vista general de las aplicaciones de las enfoscadoras 46 - 47

Bombas mezcladoras

MP 10 / MP 12 48 - 49
MP 22 50 - 51
Propuestas de accesorios para MP 22 52 - 53
MP 25 MIXIT / MP 25 FMP 60 54 - 55
Propuestas de accesorios para MP 25 56 - 59

Equipos transportadores

FA 400 / FAT 400 / FA 420 / FAT 420 60 - 61

Equipos de proyección de mortero

Sprayboy P 12 62 - 63
Propuestas de accesorios para Sprayboy P 12 64 - 65
SP 5 66 - 67
Propuestas de accesorios para SP 5 68 - 69
S 5 70 - 71
Propuestas de accesorios para S 5 72 - 75
CM 528-20 76 - 77
SP 11 línea Beliso 78 - 81
Propuestas de accesorios para SP 11 línea Beliso 82 - 83
P 13 84 - 85
Propuestas de accesorios para P 13 86

Accesorios para bombas de solado 87 - 95

Propuestas de accesorios para la línea Beliso SP 11 96 - 101

Accesorios para enfoscadoras 102 - 123

Accesorios generales 124 - 125

Herramientas 126 - 133

Estamos a su disposición 134 - 135

Condiciones de venta y entrega 136 - 137

www.baygar.com

Máquinas para el transporte de hormigón ligero y solado autonivelante

Ya sea para obras de construcción de pequeño o gran tamaño, para materiales de alta o baja densidad o para distancias de transporte largas o reducidas, las máquinas de Putzmeister ofrecen un gran rendimiento y facilitan el trabajo.

Indicación: para utilizar la tecnología de las máquinas debe emplearse un mortero apto para máquinas. En caso de duda póngase en contacto con el fabricante del material o directamente con nosotros.

● apropiado

◗ apropiado con limitaciones

— no apropiado

	Hormigón ligero		
	Hormigón ligero Granulometría < 8 mm	Hormigón ligero Granulometría < 16 mm	Hormigón ligero Granulometría < 32 mm
Bombas sinfín SP 11 BHF / SP 20 DHF **Páginas 14-17**	◗	—	—
Bombas de émbolo P 13 **Páginas 84-85**	●	—	—
P 715 **Páginas 34-39**	●	●	—
P 718 **Páginas 40-45**	●	●	●

BAYGAR

	Solado autonivelante	
Hormigón proyectado Granulometría < 4 mm	Mortero fresco prefabricado Granulometría < 8 mm	Mezcla a pie de obra Granulometría < 8 mm
◗	●	–
◗	◗	●
●	●	–
◗	●	–

P 715

La pequeña bomba de émbolo de remolque para 16 mm de granulometría máx.

P 715 TD

La gunitadora de remolque compacta, ligera y potente para bombear anhidrita, cemento, cementita, solado autonivelante y hormigón ligero de hasta 16 mm. Ideal para la proyección de hormigón, la compactación de mortero y trabajos de hormigonado de hasta 16 mm de granulometría.

La aguja tubular en S con efecto automático de obturación permite disponer de una presión de bombeo de hasta 68 bar y es estanca incluso con lodo y agua. El anillo automático situado en la aguja tubular en S va compensando automáticamente el desgaste sufrido.

Equipamiento estándar:
tubo de limpieza de 4,5“ SK, acoplamiento de bandeja con junta de obturación, accesorios de limpieza y herramienta, casco protector (amarillo), manual de instrucciones, lista de repuestos y vibrador.

Nº art. 111 591.010

Voltajes especiales a petición.

P 715

- Accionamiento hidráulico diesel o electrohidráulico en el bastidor de acero
- Argolla de tracción DIN (camión) con freno de inercia hasta 80 km/h o con bastidor de barras como versión estacionaria
- Cubierta del motor de plástico y estribo TARGA
- Tolva de hormigón con agitador y cuello abatible de goma
- Rejilla de criba de seguridad plegable de 30 mm, con vibrador de 12 voltios
- Desconexión hidráulica de seguridad del agitador
- Chapaleta de suelo para vaciar y limpiar
- Asiento de tolva abatible
- Bomba de émbolo de 2 cilindros con cilindros de transporte de cromado duro y cámara de agua situada entre los cilindros de accionamiento y transporte para enjuagar los émbolos y refrigerar las barras
- Se pueden cambiar los émbolos a través de la cámara de agua
- Mando hidráulico de la bomba y del tubo en S
- Caudal de bombeo ajustable manualmente sin escalonamiento
- Ajuste externo de la presión máx. de bombeo a 40 ó 68 bar
- Barra central de lubricación en la tolva

Equipamiento adicional

Artículo	Nº art.
Engrase central	489 663
Filtro de partículas para instalación de escape	487 073
Rejilla de criba MW 10 para gunita	514 057
Rejilla de criba MW 20 extraíble	491 025
Telemando por cable eléctrico de 5 m (S/W conexión y desconexión de bomba, retorno, parada de emergencia)	435 566
Telemando inalámbrico con transmisor y receptor (conexión y desconexión de bomba, retorno, parada de emergencia)	438 062
Cable de interfaz de 16 pol. y 1 m de longitud (sólo en caso de instalaciones posteriores)	436 355
Asiento de tolva con cubierta	436 551
Limpiador de alta presión de 140 bar: juego de montaje 600 l/h con pistola pulverizadora y 8 m de manguera HD	526 919
Limpiador de alta presión de 20 bar: juego de montaje 50 l/min	439 892
Faro de trabajo halógeno a 12 V y 50 W	462 956
Paquete ET de fusibles de automóvil	268 931.005
Acoplamiento de rótula	213 458.009
Pintura especial para la cubierta (color RAL)	
Equipo adicional para bombear solado autonivelante, montaje de cámara de aire lateral	458 584
Cable de telemando de 10 m	246 780.003
Cable de telemando de 20 m	246 781.002
Cable de telemando de 50 m	246 782.001
Tubo final con válvula	436 849
Soporte de elevación	525 351
Adaptador caja 13 polos en clavija 7 polos	437 679
Adaptador caja 7 polos en clavija 13 polos	248 012.009

BAYGAR

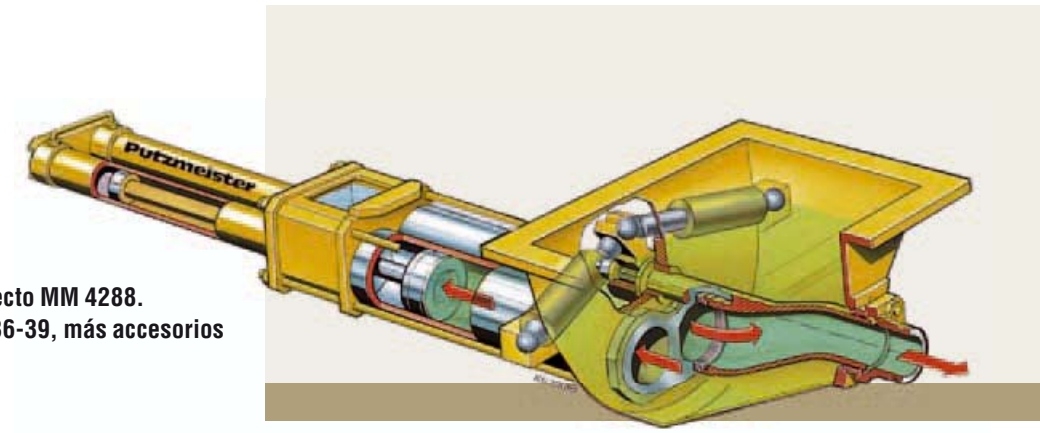
www.baygar.com

Son de fácil manejo. Todo es bien visible y accesible.

Sólo tiene que plegar la tolva por el lado. El agitador quedará abierto y podrá acceder a él.

Para su mantenimiento y servicio, podrá acceder sin problemas a todas sus partes.

Datos técnicos	P 715 TD	P 715 SD	P 715 TE	P 715 SE
Modelo de máquina	bomba remolcada	bomba estacionaria	bomba remolcada	bomba estacionaria
Bomba	bomba de émbolo de 2 cilindros, de accionamiento hidráulico			
Caudal teórico de sum. (desde el suelo)	4 - 17,4 m³/ h	4 - 17,4 m³/ h	4 - 18,2 m³/ h	4 - 18,2 m³/ h
Presión de transporte (desde el suelo)	68 bar	68 bar	68 bar	68 bar
Diámetro de los cilindros	150 mm	150 mm	150 mm	150 mm
Diámetro de carrera de émbolo	700 mm	700 mm	700 mm	700 mm
Carreras mín.	27	27	27	27
Diámetro del cilindro de accionamiento	80 / 45 mm	80 / 45 mm	80 / 45 mm	80 / 45 mm
Motor de accionamiento	motor diesel F3M 2011 de 3 cilindros Deutz, 34,5 kW		motor eléctrico a 30 kW, 400 V, 50 Hz	
Capacidad de la tolva	TS 323 (250 l / 280 l con cuello abatible de goma)			
Bastidor	bastidor en "T" de 1.900 kg, con freno	bastidor de barras con sist. de fijación para carret. de horquilla	bastidor en "T" de 1.900 kg, con freno	bastidor de barras con sist. de fijación para carret. de horquilla
Peso	1.850 kg	1.700 kg	1.800 kg	1.650 kg
Longitud	4.200 mm	3.067 mm	4.200 mm	3.067 mm
Anchura	1.510 mm	1.393 mm	1.510 mm	1.395 mm
Altura	1.600 mm	1.395 mm	1.600 mm	1.395 mm
Altura de carga	1.180 mm	973 mm	1.180 mm	973 mm
Granulometría máx.	16 mm	16 mm	16 mm	16 mm
Manguito de presión	SK 4,5“	SK 4,5“	SK 4,5“	SK 4,5“
Nº art.	**111 591.010**	**111 591.080**	**111 591.060**	**111 591.070**



Para más información, consultar el prospecto MM 4288.
Propuestas de accesorios en las páginas 36-39, más accesorios a partir de la página 96.

BAYGAR

www.baygar.com

Propuestas de accesorios

para P 715

Tubería de suministro de hormigón ligero, mortero, solado autonivelante, SK 50, 60 bar, ≤ 8 mm de granulometría

Kit completo, Nº art.: 533 038

Tubería de transporte estándar ≈ 100 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
4x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	1
4x	juntas de obturación DN 100, 4,5“	057 341.000	2
55x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
1x	codo de tubo de transporte SK 100	421 329	4
1x	tubo de transporte T SK 100, 4,5“, 1.000 mm	057 614.009	5
1x	manómetro de presión SK 100, 4,5“, 100 bar	521 430	6
1x	tubo reductor 100 / 50-4,5“/ 3“, 1.500 mm	238 508.002	7
45x	acoplamientos de bandeja SK, 3“	417 798	8
55x	juntas de obturación DN 65, 3“	064 084.004	9
4x	codo de tubo de transporte SK 50, 3“, 90°	081 777.006	10
2x	tubos de transporte SK 50, 3“, 1.000 mm	081 783.003	11
4x	tubos de transporte SK 50, 3“, 2.000 mm	081 784.002	12
30x	tubos de transporte SK 50, 3“, 3.000 mm	081 785.001	13
4x	codo de tubo de transporte SK 50, 3“, 45°	081 779.004	14
1x	manguera de transp. 3“, SK 50, 3“, 2.000 mm	481 169	15
6x	bolas de esponja, ø 60 mm	000 212.005	16

Accesorios opcionales:

1x	tapa de limpieza para tubo de transp, T, 4,5“	057 627.009
1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004

Tubería de suministro de hormigón ligero, mortero, solado autonivelante, SK 65, 85 bar, ≤ 12 mm de granulometría

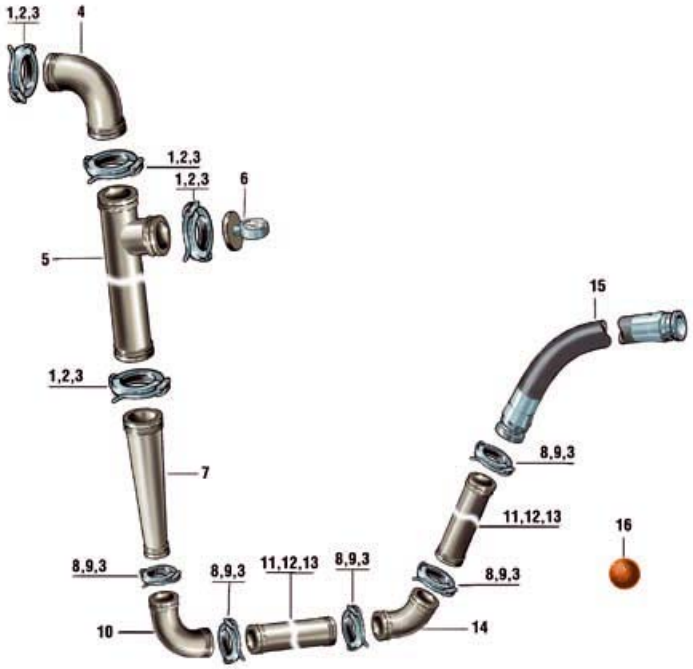
Kit completo, Nº art.: 533 042

Tubería de transporte estándar ≈ 100 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
4x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	1
4x	juntas de obturación DN 100, 4,5“	057 341.000	2
49x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
1x	codo de tubo de transporte SK 100, 4.5“, 90°	421 329	4
1x	tubo de transporte T SK 100, 4,5“, 1.000 mm	057 614.009	5
1x	manómetro de presión SK 100, 4.5“, 100 bar	521 430	6
1x	tubo reductor 100 / 65-4,5“/ 3“, 1.000 mm	224 269.009	7
44x	acoplamientos de bandeja SK 3“	417 798	8
44x	juntas de obturación DN 65, 3“	064 084.004	9
4x	codo de tubo de transporte SK 65, 3“, 90°	057 756.006	10
2x	tubos de transporte SK 65, 3“, 1.000 mm	057 727.006	11
4x	tubos de transporte SK 65, 3“, 2.000 mm	057 728.005	12
29x	tubos de transporte SK 65, 3“, 3.000 mm	057 729.004	13
4x	codo de tubo de transporte SK 65, 3“, 45°	057 758.004	14
1x	manguera de transp. SK 65, 3“, 5.000 mm	057 886.002	15
6x	bolas de esponja, ø 65 mm	000 246.000	16

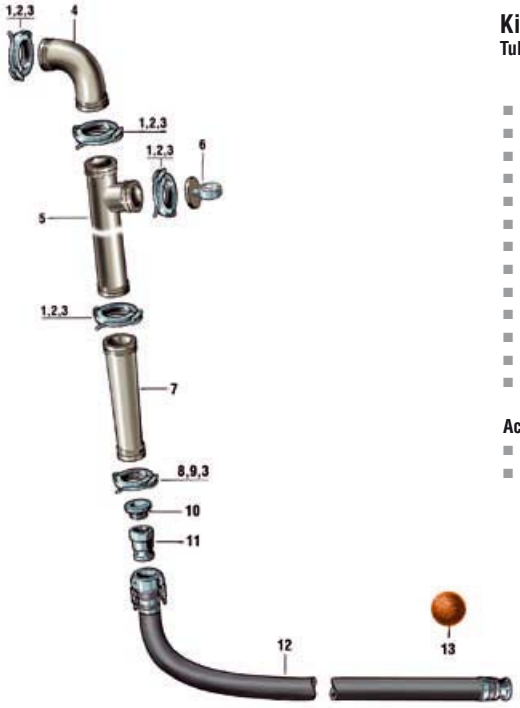
Accesorios opcionales:

1x	tapa de limpieza para tubo de transp. T, 4,5“	057 627.009
1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004



BAYGAR

Tubería de suministro para mortero, solado autonivelante, PM 50, 40 bar, ≤ 8 mm de granulometría



Kit completo, Nº art.: 533 046

Tubería de transporte estándar ≈ 80 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
4x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	1
4x	juntas de obturación DN 100, 4,5“	057 341.000	2
5x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
2x	codo de tubo de transporte SK 100, 4,5“, 90°	421 329	4
1x	tubo de transporte T SK 100, 4,5“, 1 m	057 614.009	5
1x	manómetro de presión SK 100, 4,5“, 100 bar	521 430	6
1x	tubo reductor SK 100 / 4.5“- SK 65 / 3“, 1,5 m	238 508.002	7
1x	acoplamientos de bandeja SK 3“	417 798	8
1x	juntas de obturación DN 65, 3“	064 084.004	9
1x	pieza de empalme SK 50 / RA 2“	082 784.001	10
1x	acoplamiento PM V50 / RI 2“	205 273.001	11
6x	manguera de mortero DN 50, 40 bar, 13,3 m	501 914	12
6x	bolas de esponja, ø 50 mm	000 212.005	13

Accesorios opcionales:

1x	tapa de limpieza para tubo de transporte T	057 627.009	
1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	

Tubería de proyección de hormigón SK 65 / PM 50 / 3“; máx. 40 bar, ≤ 8 mm de granulometría

Kit completo, Nº art.: 533 047

Tubería de transporte estándar ≈ 50 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
4x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	1
4x	juntas de obturación DN 100, 4,5“	057 341.000	2
30x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
2x	codo de tubo de transporte SK 100, 4,5“, 90°	421 329	4
1x	tubo de transporte T SK 100, 4,5“, 1 m	057 614.009	5
1x	manómetro de presión SK 100, 4,5“, 100 bar	521 430	6
1x	tubo reductor SK 100, 4,5“-SK 65, 3“, 1 m	224 269.009	7

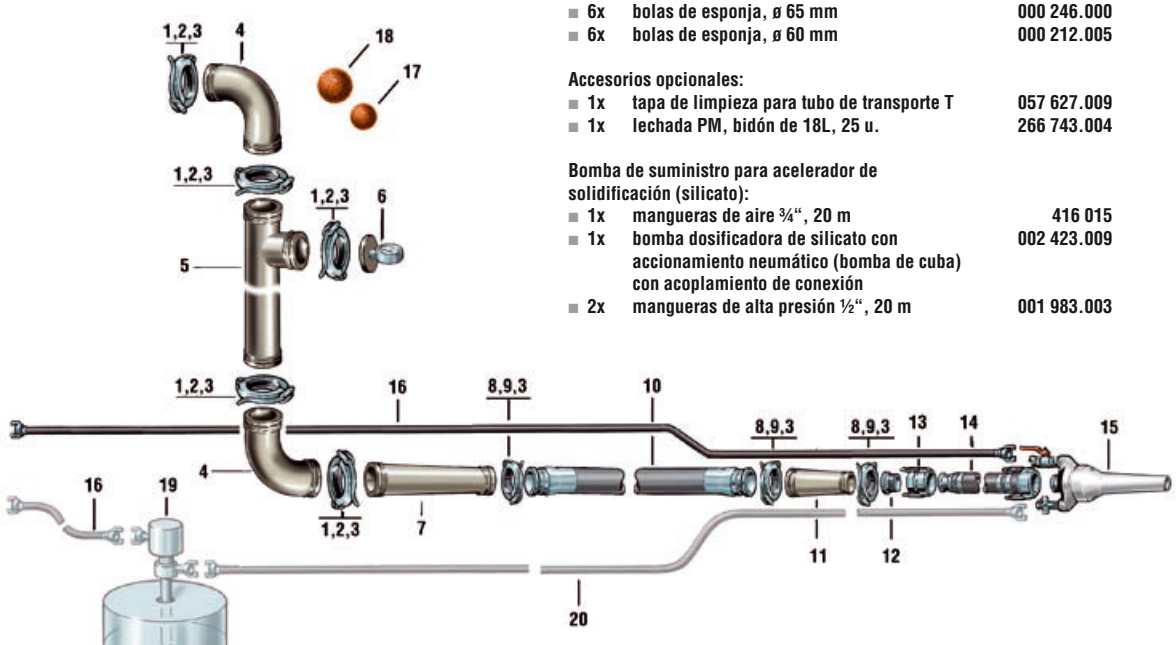
	Artículo	Nº art.	Fig.
11x	acoplamientos de bandeja SK 3“	417 798	8
15x	juntas de obturación DN 65, 3“	064 084.004	9
8x	manguera de transporte SK 65, 3“, 5 m	057 886.002	10
1x	tubo reductor SK 65, 3“-SK 50, 3“, 1.000 mm	058 670.000	11
1x	pieza de empalme	082 784.001	12
1x	acoplamiento PM M 50, 2“	211 600.008	13
1x	manguera de mortero DN 50 TS PN 40, 13 m	501 914	14
1x	tobera de proyección de hormigón V 50, 30 mm	072 157.004	15
2x	mangueras de aire ¾“, 20 m	416 015	16
6x	bolas de esponja, ø 65 mm	000 246.000	17
6x	bolas de esponja, ø 60 mm	000 212.005	18

Accesorios opcionales:

1x	tapa de limpieza para tubo de transporte T	057 627.009	
1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	

Bomba de suministro para acelerador de solidificación (silicato):

1x	mangueras de aire ¾“, 20 m	416 015	16
1x	bomba dosificadora de silicato con accionamiento neumático (bomba de cuba) con acoplamiento de conexión	002 423.009	19
2x	mangueras de alta presión ½“, 20 m	001 983.003	20



www.baygar.com

Tubería de suministro de hormigón de alta presión, SK 65 / SK 50, 3'', máx. 85 bar, granulometría ≤ 10 mm

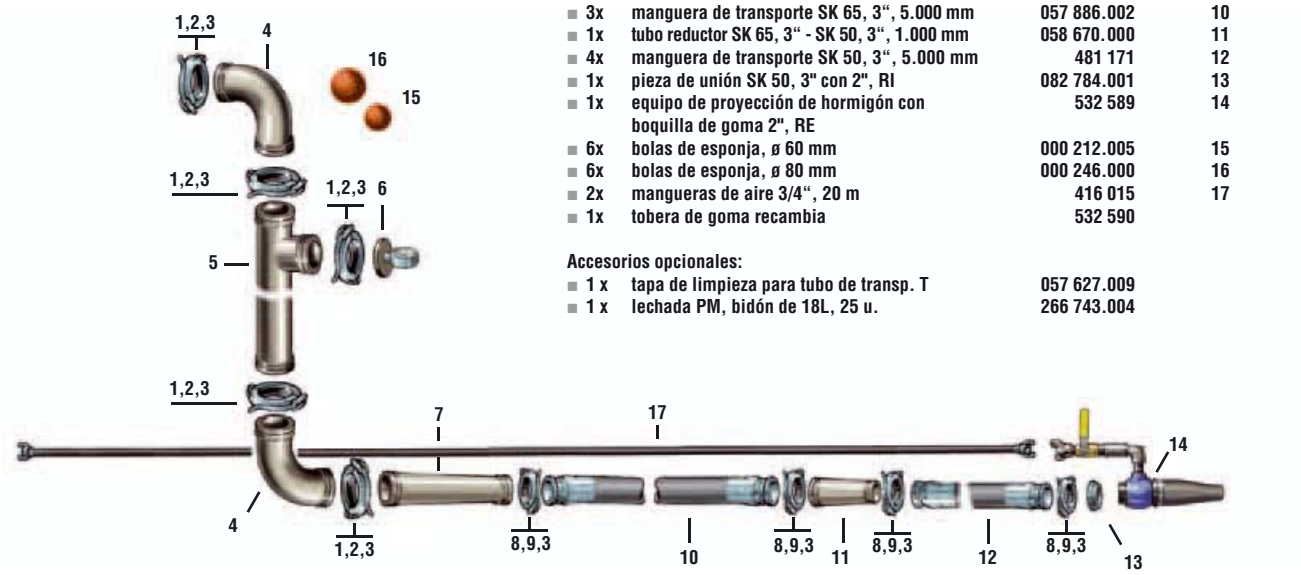
Kit completo, Nº art.: 533 048

Tubería de transporte estándar ≈ 60 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
4x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	1
4x	juntas de obturación DN 100, 4,5“	057 341.000	2
30x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
1x	codo de tubo de transporte SK 100, 90°, 4,5“	421 329	4
1x	tubo de transporte T SK 100, 4,5“, 1.000 mm	057 614.009	5
1x	manómetro de presión SK 100, 4,5“, 100 bar	521 430	6
1x	tubo reductor SK 100, 4,5“- SK 65 / 3“, 1 m	224 269.009	7
16x	acoplamientos de bandeja SK 3“	417 798	8
16x	juntas de obturación DN 65, 3“	064 084.004	9
3x	manguera de transporte SK 65, 3“, 5.000 mm	057 886.002	10
1x	tubo reductor SK 65, 3“ - SK 50, 3“, 1.000 mm	058 670.000	11
4x	manguera de transporte SK 50, 3“, 5.000 mm	481 171	12
1x	pieza de unión SK 50, 3" con 2", RI	082 784.001	13
1x	equipo de proyección de hormigón con boquilla de goma 2", RE	532 589	14
6x	bolas de esponja, ø 60 mm	000 212.005	15
6x	bolas de esponja, ø 80 mm	000 246.000	16
2x	mangueras de aire 3/4“, 20 m	416 015	17
1x	tobera de goma recambia	532 590	

Accesorios opcionales:

1 x	tapa de limpieza para tubo de transp. T	057 627.009
1 x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004



Tubería de suministro de hormigón ligero, mortero, solado autonivelante, SK 100/4,5, 85 bar, ≤ 16 mm de granulometría

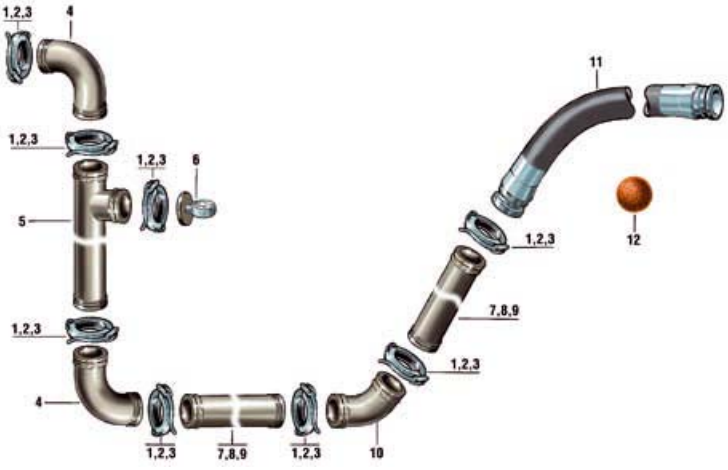
Kit completo, Nº art.: 533 051

Tubería de transporte estándar ≈ 100 m de longitud, compuesto de:

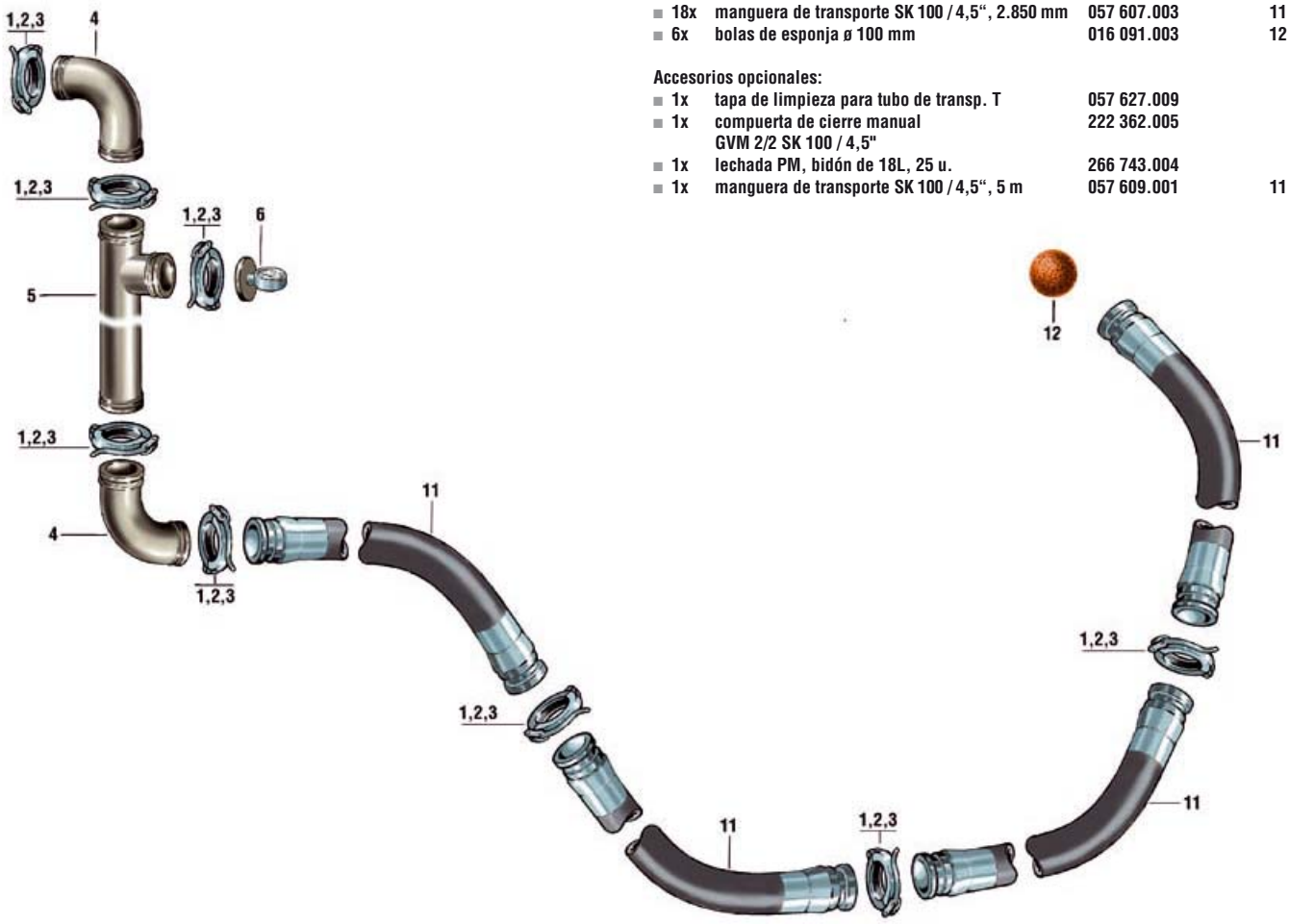
	Artículo	Nº art.	Fig.
48x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	1
55x	juntas de obturación DN 100, 4,5“	057 341.000	2
55x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
4x	codo de tubo de transporte SK 100 / 90°, 4,5“	421 329	4
1x	tubo de transporte T SK 100 / 4,5“, 1.000 mm	057 614.009	5
1x	manómetro de presión SK 100, 4,5“, 100 bar	521 430	6
30x	tubos de transporte SK 100 / 4,5“, 3.000 mm	056 863.000	7
4x	tubos de transporte SK 100 / 4,5“, 2.000 mm	056 862.001	8
2x	tubos de transporte SK 100 / 4,5“, 1.000 mm	056 861.002	9
4x	codo de tubo de transporte SK 100 / 4,5“, 45°	057 593.007	10
1x	manguera de transp. SK 100 / 4,5“, 2.850 mm	057 607.003	11
6x	bolas de esponja, ø 100 mm	016 091.003	12

Accesorios opcionales:

1x	compuerta de cierre manual GVM 2/2, SK 100-4,5“	222 362.005	
1x	tapa de limpieza para tubo de transp. T, 4,5“	057 627.009	
1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	
1x	fijación de tubo pared/suelo	052 930.005	
1x	tubos de transporte 5.000 mm	057 609.001	11



Tubería de suministro flexible para hormigón fino, mortero, solado fluido, DN 100 / 4,5", 85 bar, granulometría ≤ 16 mm



Kit completo, Nº art.: 533 049

Tubería de transporte estándar ≈ 50 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
22x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	1
22x	juntas de obturación DN 100 / 4,5“	057 341.000	2
22x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
2x	codo de tubo de transporte SK 100 / 90°, 4,5“	421 329	4
1x	tubo de transporte T SK 100 / 4,5“, 1.000 mm	057 614.009	5
1x	manómetro SK 100 / 4,5“, 100 bar	521 430	6
18x	manguera de transporte SK 100 / 4,5“, 2.850 mm	057 607.003	11
6x	bolas de esponja ø 100 mm	016 091.003	12

Accesorios opcionales:

1x	tapa de limpieza para tubo de transp. T	057 627.009	
1x	compuerta de cierre manual GVM 2/2 SK 100 / 4,5"	222 362.005	
1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	
1x	manguera de transporte SK 100 / 4,5“, 5 m	057 609.001	11

Como alternativa a los diferentes acoplamientos SK y juntas de obturación, se ofrece la posibilidad de introducir acoplamientos SKD con mitades de juntas de obturación ya incorporadas:

Artículo	Nº art.
SKD 4,5“	494 868
SKD 3“	494 763

P 718

Compacta bomba de hormigón fino remolcable, con tubo oscilante "S" para 32 mm de granulometría máx.

P 718^{TD}

La nueva P 718 tiene todas las ventajas de la hermana menor P 715 y, además de la aplicación clásica para solado fluido, es idónea para bombear hormigón fino de hasta 32 mm de granulometría.

P 718^{TD}

- Motor diesel tricilíndrico Deutz; cumple la actual normativa de emisiones de escape COM III
- Chasis T apto para circular por la vía pública
- Pies robustos para un apoyo seguro
- Cubierta del motor de plástico y estribo TARGA
- Tolva de hormigón de flujo optimizado, con agitador y collar adaptable de goma
- Tolva de hormigón con agitador y cuello abatible de goma
- Rejilla de criba de seguri. plegable de 30 mm, con vibr. de 12 V
- Desconexión hidráulica de seguridad del agitador
- Chapaleta de suelo para vaciar y limpiar
- Asiento de tolva abatible
- Bomba de doble émbolo con cilindros de transporte de cromado duro y cámara de agua situada entre los cilindros de accionamiento y transporte para enjuagar los émbolos y refrigerar las barras
- Se pueden cambiar los émbolos a través de la cámara de agua
- Mando hidráulico de la bomba y del tubo en S
- Potencia motriz y rendimiento ajustable manualmente sin escalonamientos
- Barra central de lubricación en la tolva
- Armella

Equipamiento estándar:
acoplamiento de bandeja con junta de obturación, accesorios de limpieza y herramienta, casco protector (amarillo), manual de instrucciones, lista de repuestos y vibrador.

Nº art. 111 514.010

P 718^{SD}

Idéntico a P 718^{TD}; en lugar de chasis, bastidor de patines con aberturas para carretilla elevadora

Nº art. 111 584.010

P 718^{TDS}

Idéntico a P 718 ^{TD}, pero accionada en el lado del vástago para más rendimiento con menos presión

a petición

Equipamiento adicional

Artículo	Nº art.
Engrase central	524 883
Telemando por cable eléctrico de 5 m (S/W conexión y desconexión de bomba, retorno, parada de emergencia)	435 566
Filtro de partículas para instalación de escape	a petición
Telemando inalámbrico con transmisor y receptor (conexión y desconexión de bomba, retorno, parada de emergencia)	438 062
Limpiador de alta presión de 140 bar: juego de montaje 600 l/h con pistola pulverizadora y 8 m de manguera HD	526 919
Limpiador de alta presión de 20 bar: juego de montaje 50 l/min	a petición
Faro de trabajo halógeno a 12 V y 50 W	462 956
Tubo final con válvula	436 849
Cable de telemando 10 polos, 10 m	246 780.003
Cable de telemando 10 polos, 20 m	246 781.002
Cable de telemando 10 polos, 50 m	246 782.001
Acoplamiento de rótula	210 388.004
Pintura especial para la cubierta (color RAL)	a petición
Adaptador caja 13 polos en clavija 7 polos	437 679
Adaptador caja 7 polos en clavija 13 polos	248 012.009

www.baygar.com

Todos los elementos de mando están bien ordenados en un lado para facilitar en todo momento el acceso y manejo.

El agitador, situado en la parte baja, produce una mezcla homogénea y es fácilmente accesible gracias a la tolva abatible.

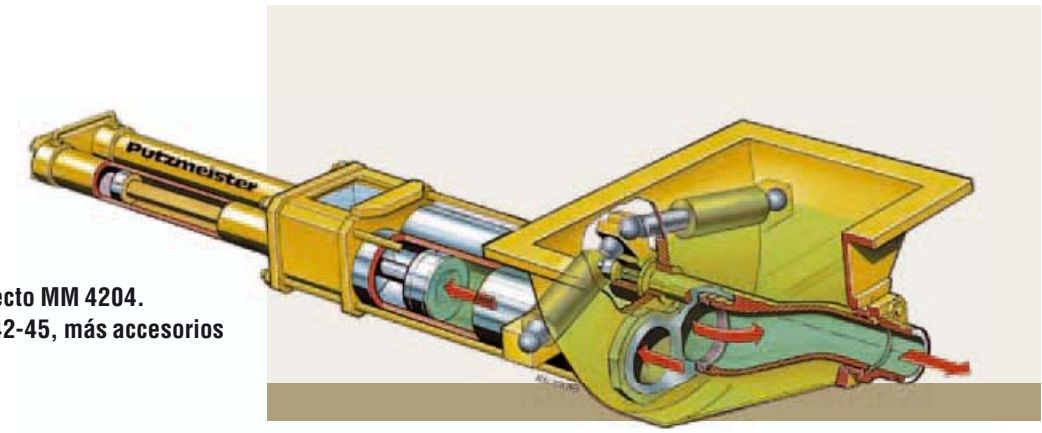
La cubierta, de apertura amplia, permite acceder fácilmente a todas las partes del motor para tareas de mantenimiento y servicio.

Datos técnicos	P 718 TD	P 718 SD	P 718 TDS
Modelo de máquina	bomba remolcada	bomba estacionaria	bomba remolcada
Bomba	bomba de émbolo de 2 cilindros, de accionamiento hidráulico		
Caudal teórico de sum. (desde el suelo)	17,4 m³/h	17,4 m³/h	24 m³/h
Presión de transporte (desde el suelo)	70 bar	70 bar	50 bar*
Diámetro de los cilindros	150 mm	150 mm	150 mm
Diámetro de carrera de émbolo	700 mm	700 mm	700 mm
Carreras mín.	25	25	36
Diámetro del cilindro de accionamiento	80 / 45 mm	80 / 45 mm	80 / 45 mm
Motor de accionamiento	motor diesel F3M 2011 de 3 cilindros Deutz, 34,5 kW		
Capacidad de la tolva	360 l		
Bastidor	Chasis T Knott 2.500 kg, frenado	Bastidor de patines con abertura para carretilla	Chasis T Knott 2.500 kg, frenado
Peso	2.450 kg	2.300 kg	2.450 kg
Longitud	4.341, max. 4.503 mm	3.025 mm	4.503 mm
Anchura	1.600 mm	1.270 mm	1.600 mm
Altura	1.750 mm	1.559 mm	1.750 mm
Altura de carga	1.180 mm	1.120 mm	1.180 mm
Granulometría máx.	32 mm	32 mm	32 mm
Manguito de presión	SK 5,5“	SK 5,5“	SK 5,5“
Nº art.	**111 514.010**	**a petición**	**a petición**

Modelo + limpiador de alta presión + telemando inalámbrico
Nº art. **111 514.030**

Modelo + limpiador de alta presión
Nº art. **111 514.040**

* Rendimiento teórico, lado del vástago



Para más información, consultar el prospecto MM 4204.
Propuestas de accesorios en las páginas 42-45, más accesorios a partir de la página 96.

BAYGAR

www.baygar.com

Propuestas de accesorios

para P 718

Tubería de transporte para hormigón fino, mortero, solado fluido, SK 125, 5,5", 85 bar, granulometría ≤ 32 mm

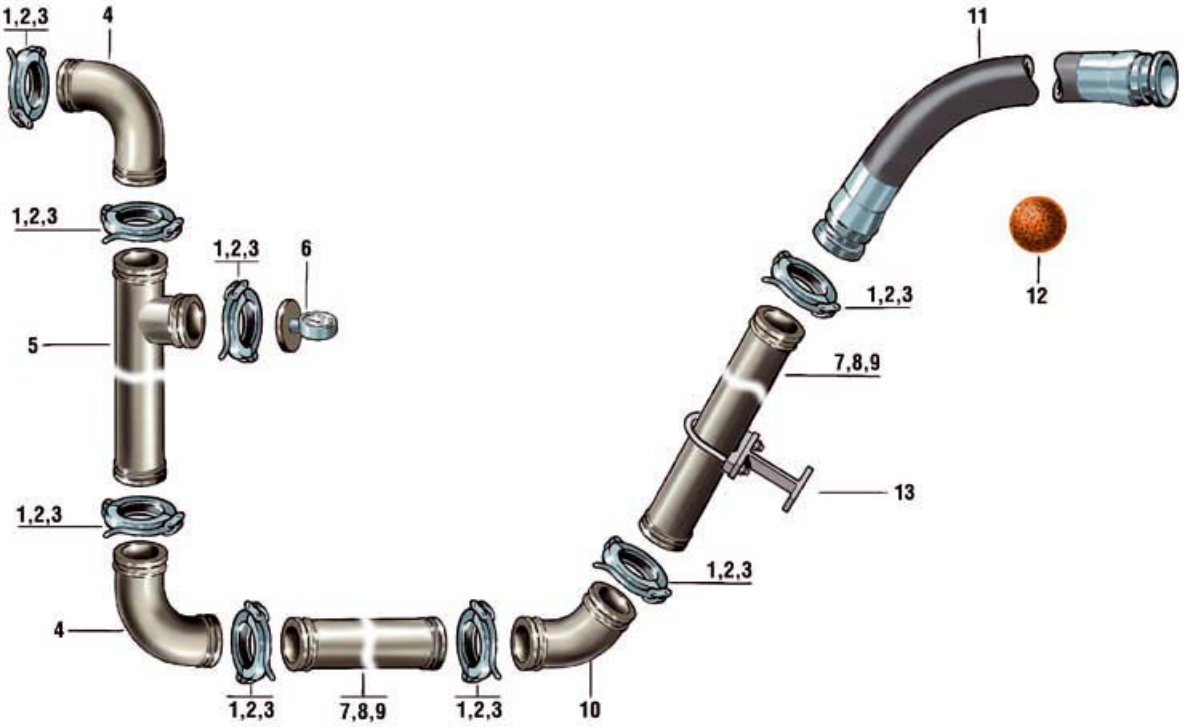
Kit completo, Nº art.: 533 054

Tubería de transporte estándar ≈ 100 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
■ 60x	acoplamientos de bandejaSK 5,5“	417 249	1
■ 60x	juntas de obturación 5,5“	055 559.001	2
■ 60x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
■ 6x	codo de tubo de transp. SK 125, 5,5“ 90° r=275 HD	261 402.007	4
■ 1x	tubo de transporte T SK 125, 5,5", 1.000 mm	057 615.008	5
■ 1x	manómetro SK 125, 5,5“ 100 bar	521 448	6
■ 2x	tubos de transporte SK 125, 5,5“, 1.000 mm	056 849.008	7
■ 2x	tubos de transporte SK 125, 5,5“, 2.000 mm	056 850.000	8
■ 32x	tubos de transporte SK 125, 5,5“, 3.000 mm	056 851.009	9
■ 2x	codo de tubo de transporte SK 125, 5,5“, 45°,	057 596.004	10
■ 2x	codo de tubo de transporte SK 125, 5,5“, 30°,	258 935.008	10
■ 4x	manguera de transp. SK 125, 5,5“, 3.000 mm	433 497	11
■ 6x	bolas de esponja DN 150, medio	018 841.002	12
■ 6x	bolas de esponja DN 150, duro	223 673.007	12

Accesorios opcionales:

■ 1x	compuerta de cierre manual GVM 2/2 130 bar	413 087	
■ 1x	tapa de limpieza SK 125, 5,5"	057 619.004	
■ 1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	
■ 1x	soporte de manguera final	054 371.002	
■ 1x	fijación de tubería, pared y suelo	051 038.005	13



Tubería de transporte flexible para hormigón fino, mortero, solado fluido, SK 125/5,5", 85 bar, granulometría ≤ 32 mm

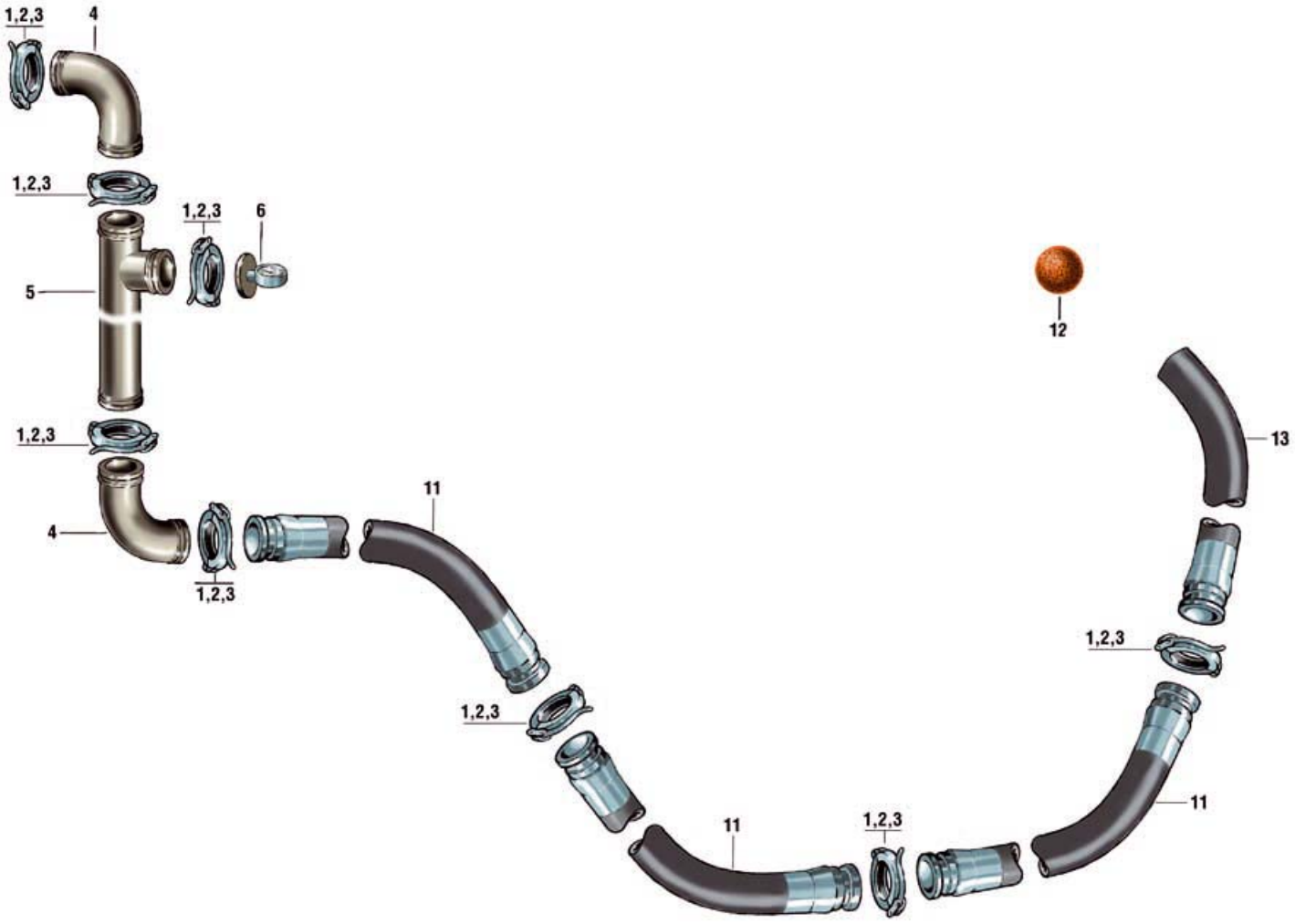
Kit completo, Nº art.: 533 055

Tubería de transporte estándar ≈ 100 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
60x	acoplamientos de bandeja SK 5,5“	417 249	1
60x	juntas de obturación 5,5“	055 559.001	2
60x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
4x	codo de tubo de transporte SK 125, 5,5“ 90°	261 402.007	4
1x	tubo de transporte T SK 125, 5,5", 1.000 mm	057 615.008	5
1x	manómetro de presión SK 125, 5,5“, 100 bar	521 448	6
5x	tubos de transporte SK 125, 5,5“, 2.000 mm	027 643.000	11
18x	tubos de transporte SK 125, 5,5“, 5.000mm	057 612.001	11
6x	bolas de esponja DN 150, medio	018 841.002	12
6 x	bolas de esponja DN 150, duro	223 673.007	12
3 x	manguera final SK 125/5,5", 3.000 mm	233 649.005	13

Accesorios opcionales:

1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	
1x	tapa de limpieza para tubo de transp. T, 5,5“	057 628.008	
1x	manguera de transp. SK 125, 5,5“ 3.000 mm	433 497	11
1x	manguera de transp. SK 125, 5,5“, 4.000 mm	089 983.009	11
1x	soporte de manguera final	054 371.002	
1x	carro de manguera PM completo	482 464	



Más accesorios como, p. ej., distribuidoras circulares, compuertas de cierre, etc. a partir de la página 96.

www.baygar.com

Tubería de transporte para hormigón fino, mortero, solado fluido, SK 100/4,5", 85 bar, granulometría ≤ 16 mm

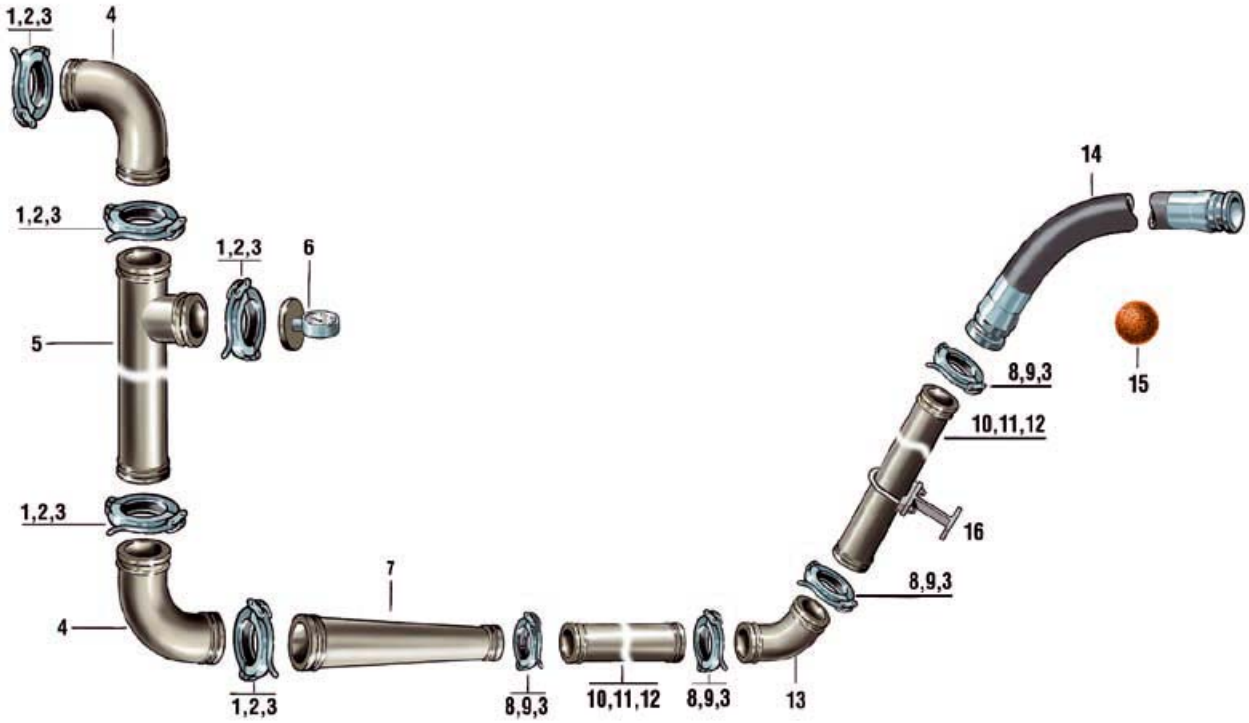
Kit completo, Nº art.: 533 052

Tubería de transporte estándar ≈ 100 m de longitud, compuesto de:

	Artículo	Nº art.	Fig.
6x	acoplamientos de bandeja SK 5,5“	417 249	1
6x	juntas de obturación 5,5“	055 559.001	2
60x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
2x	codo de tubo de transporte SK 125, 5,5" 90°	261 402.007	4
1x	tubo de transporte T SK 125, 5,5", 1.000 mm	057 615.008	5
1x	manómetro de presión SK 125, 5,5“ 100bar	521 448	6
1x	tubo reductor SK 125, 5,5", SK100, 4,5“ 1.000 mm	057 604.006	7
50x	acoplamientos de bandeja SK 4,5“	431 613	8
50x	juntas de obturación DN 100, 4.5“	057 341.000	9
30x	tubos de transporte SK 100, 4,5“, 3.000 mm	056 863.000	10
4x	tubos de transporte SK 100, 4,5“, 3.000 mm	056 862.001	11
2x	tubos de transporte SK 100, 4,5“, 3.000 mm	056 861.002	12
4x	codo de tubo de transporteSK 100, 4,5“, 90°	421 329	13
4x	codo de tubo de transporteSK 100, 4,5“, 45°	057 593.007	13
1x	manguera final SK 125/5,5", 2.850 mm	057 607.003	14
6x	bolas de esponja DN 120, ø 100 mm	016 091.003	15

Accesorios opcionales:

1x	tapa de limpieza para tubo de transp. T, 5,5“	057 628.008	
1x	fijación de tubería, pared y suelo	051 038.005	16
1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004	



Tubería de transporte flexible para hormigón fino, mortero, solado fluido, SK 100/4,5", 85 bar, granulometría ≤ 16 mm

Kit completo, Nº art.: 533 053

Tubería de transporte estándar ≈ 100 m de longitud, compuesto de:

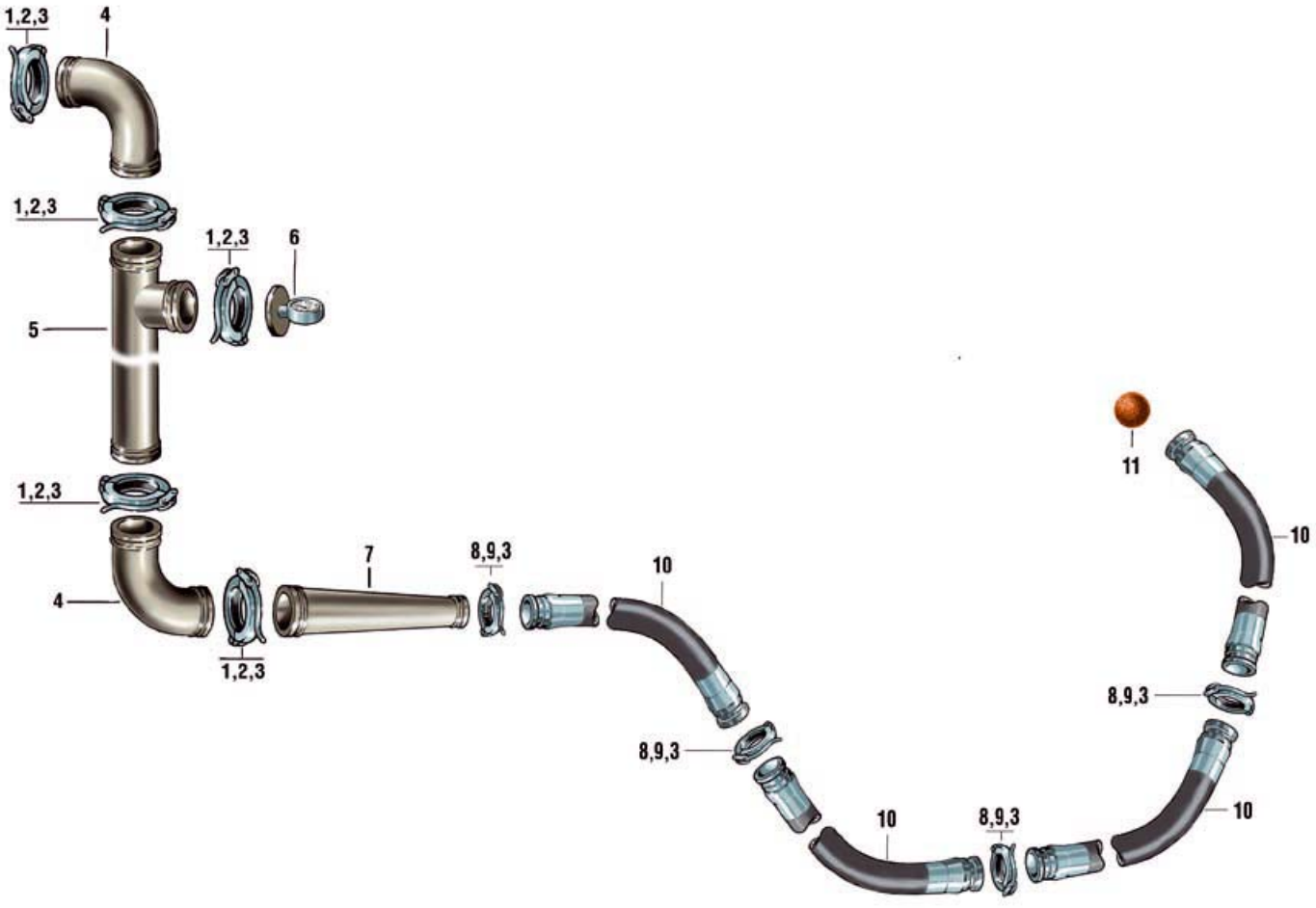
	Artículo	Nº art.	Fig.
■ 6x	acoplamientos de bandeja SK 5,5“	417 249	1
■ 6x	juntas de obturación 5,5“	055 559.001	2
■ 60x	pasadores de seguridad	018 878.004	3
■ 2x	codo de tubo de transporte SK 125, 90°, 5,5“	261 402.007	4
■ 1x	tubo de transporte T SK 125, 5,5", 1.000mm	057 615.008	5
■ 1x	manómetro de presión SK 125, 5,5“ 100bar	521 448	6
■ 1x	tubo reductor SK 125, 5,5“, SK 100 / 4,5“ 1.000 mm	057 604.006	7
■ 50x	acoplamientos de bandeja SK 100, 4,5“	431 613	8
■ 50x	juntas de obturación DN 100, 4,5“	057 341.000	9
■ 18x	tubos de transporte SK 100, 4,5“, 2.850mm	057 607.003	10
■ 6x	bolas de esponja DN 120, ø 100 mm	016 091.003	11

Accesorios opcionales:

■ 1x	tapa de limpieza para tubo de transp. T, 5,5“	057 628.008
■ 1x	lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004

Opcional:

■ 1x	manguera de transp. SK 100, 4,5“, 5.000mm	057 609.001	10



Más accesorios como, p. ej., distribuidoras circulares, compuertas de cierre, etc. a partir de la página 96.

Accesorios generales

Para limpiar las mangueras de transporte

Bolas de esponja de goma	ø mm	Nº art.
para manguera de transporte DN 18 mm	20	429 483
para manguera de transporte DN 20 mm	25	429 485
para manguera de transporte DN 25 mm	30	000 239.004
para manguera de transporte DN 35 mm	45	065 044.001
para manguera de transporte DN 50 mm	60	000 212.005
para manguera de transporte DN 60 + 65 mm	80	000 246.000
para manguera de transporte DN 60 + 65 mm	70	258 320.008
para manguera de transporte DN ID 90 + 100 mm	120	016 091.003

Para la limpieza y la conservación

	Nº art.
Engrasadora de palanca manual PM con manguera	000 211.006
Cartuchos de grasa con grasa de lubricación de alto rendimiento, 400 g	000 113.007
Engrasadora (pequeña)	000 112.008
Cepillo limpiador	000 100.007
Pistola pulverizadora PM incl. 5 m de manguera	000 210.007
Proyector para limpieza V 35 aluminio (corto) sin tobera con valvulería para aire	211 564.005
Tobera de acero ø 6/12 mm	210 180.008
Tobera de acero ø 8/14 mm	210 127.003
Tobera de acero ø 10/16 mm	210 126.004
Tobera de acero ø 12/18 mm	210 129.001

	Nº art.
Líquido limpiador y de lustrado "Limpiol" 354 Bidón de 20 l (suficiente para aprox. 400 - 600 m²) biodegradable	410 139

	Nº art.
Lechada PM, bidón de 18L, 25 u.	266 743.004

Accesorios de máquinas y de trabajo

1

2

	Fig.	Nº art.
Calzo de retención (chapa de acero) 636	1	015 006.002
Calzo de retención (plástico) 10	2	415 904
Calzo de retención (plástico) 36	2	484 954
Soporte para UK 36		484 956
Soporte para UK 10		415 906
Soporte para 636		061 362.004

		Nº art.
Soporte luces del remolque, cable 1,6 m	clavija de 13 polos, 12 V	496 261
Soporte luces del remolque, cable 1,6 m	clavija de 13 polos, 24 V	507 177

		Nº art.
Soporte luces del remolque 1m, cable 6 m	clavija de 7 polos, 24 V	209 028.003
Soporte luces del remolque 1m, cable 6 m	clavija de 7 polos, 12 V	207 525.003

		Nº art.
Adaptador de cable para automóvil	clavija de 13 a 7 polos, 12 V	437 679
Adaptador de cable para automóvil	clavija de 7 a 13 polos, 12 V	248 012.009

Soporte para matrícula
con bastidor plegable — Nº art. 362 732.003

Soft Dock, protector de acoplamiento
para el acoplamiento de rótula para bastidores Alko
(M 760, M 740, M 730) — Nº art. 491 951

BAYGAR